

AGPTEK
Voice Recorder

User Manual

The bottom half of the page features several overlapping, wavy, horizontal bands in various shades of gray, creating a modern, abstract design.

Power ON/OFF

Slide the on/off button on the left side to switch on/off the device.

- When the slider is in “ON” position, hold the “PLAY” button for about 3 seconds to turn on or turn off the player.
- If you can't turn on the player, please kindly note if the slider switch(power button) is in “ON” position.
- To totally turn off your player, please slide the power button to “OFF”.

Screen-lock

Unlock or lock the screen by scrolling up/down the LOCK slider.

Charge the Player

Plug one end of the micro USB cable into the USB port of a computer, and connect the other end to the port of your device. While it is fully charged, disconnect the micro USB cable from your device and the computer.

Recording

1. At any interface, click the “REC” button to start recording. when it is in recording status, the indication light flashes red.

- Click the “PLAY” button to start recording, click it again to pause.
- Click the “STOP” button to finish and save the recording.
- Then click the “PLAY” button to play the recording files you just saved. Click the ◀▶ button to select from all the recording files you have saved.

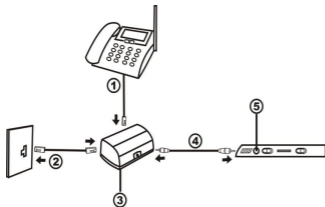
Note: When recording in the voice control mode, the player will stop recording automatically if no sound is detected. For important recordings, please don't record under the voice control mode.

2. Use the external MIC to record

After connected to external mic, select “LINE-IN” under the “Record from” menu.

3. Use the LINE-IN to record

① Connect the telephone line, the LINE-IN cable and audio cable together as shown by the following picture, and then connect to the MIC of the voice recorder.



1. Telephone Line
2. Phone Jack
3. Telephone Adapter
4. Audio Cable
5. MIC-in of the Voice Recorder

② In the recording setting menu, select “LINE-IN” under the “Record from” menu and click the “PLAY” button to confirm. Then click the “REC” button to start recording when calling by the telephone.

Recording Settings

Select “Recording Settings” on main screen with “PLAY” button to access to its function. Select from these settings according to your need and click the “PLAY” button to save.

- Record format: choose from the two format options (MP3/PCM).
- Record from: choose “Microphone”/”Line In”, then click the “PLAY” button to save.

Note: Select “Microphone” to record by the internal Mic of the voice recorder. Select “Line In” to record by the telephone.

- Record quality: Set “low”/”middle”/”high” level for your recording.
- AVR set: choose ON/OFF for the AVR set.
- Set recording scene: Choose from “Normal scene”/”train scene”/”meeting scene”/”long range scene” for the recording.
- Recording lamp set: Choose ON/OFF for the recording indication light(flashing red).
- Monitor: Choose ON/OFF for the monitor.
- Auto record: “Record on/off” to start/stop record automatically; “start time” to set the beginning time to record, “end time” to set the ending time to record and “Auto REC cycle” to set the record frequency for Once/Daily/Work day.

Note: This function is available only when the slider is in “ON” position.

- Subsection record: Select 0 Minute/30 Minute/60 Minute/90 Minute/120 Minute for your recording. Click the “PLAY” button to confirm.

Play Your Music & Audios

While there is a “Music” / “Voice” icon on the main menu, click the “PLAY” button to access to its function. Click the ◀◀/▶▶ button to choose, then click the “PLAY” button to start playing.

- Volume adjust

Click the +/- button on the right side of the player to increase/decrease the volume.

- Return

Return to the main menu: click the M button on the right side of the player continually to go back to the main music playing screen.

- Rewind/Forward

While it's on music playing interface, hold the button ▶▶ to fast forward, single click to next audio file; hold the button ◀◀ to rewind, single click to

the previous audio file. Click the “PLAY” button for playing. Click the “PLAY” button again or the “STOP” button for pause.

- Repeat Settings

① Click the “A-B” button on the right side, and the icon for A-B indication will appear on playing screen. Starting time for replay is confirmed while clicking the “A-B” button(B is flashing).

② Click the “A-B” button again to set the ending time(B is no longer flashing). And the audio from time A to B will be repeated. Click the “PLAY” or the “A-B” button to back to normal playing.

- Resume playing

While the music is still playing in the backstage, and you switch off the player, then next time you turn it on, it will start playing from where you left.

- Submenu

While it's on music playing interface, hold the button “M” to access to the submenu. The related list will show, including “Play mode”, “Bookmarks”,

“Variable Speed Playback”, “Delete”, “Sound Setting”, “Add to Playlist” and “Remove from Playlist”.

1. Play mode

Hold the button M → “Play mode” → “Repeat”/”Shuffle”.

2. Bookmarks

Hold the button M → “Bookmarks” → “Add bookmark”/” Go to bookmark”/” Delete bookmark”. Select according to your need.

① It is marked by the stopping time as “hh:mm:ss”. So you can set the stopping time before you add it for continues playing next time conveniently.

② Maximum number of bookmarks supported by each audio file is 10. You can also cover the previous bookmark with new bookmark, and then the old one will be replaced by the new.

③ You can find the bookmarks you saved with the option “Go to bookmark” under item “Bookmarks”, and you can delete them with the option “Delete bookmark”.

3. Variable Speed Playback

Hold the button M → ” Variable Speed Playback” to adjust speed from -8(Slowest) to +8(Fastest).

4. Delete

Delete the audio files you want.

Note: In the now playing interface, hold the A-B button on the right side to get access to quick deletion, choose “yes” and click “PLAY” button to delete.

5. Sound Settings

Hold the button M → “Sound Settings” →” Normal”, “Rock”, “Funk” and etc.

For equalizer, you can choose different music style, such as “Rock”, “Funk” and etc.

For variable speed playing, you can set the playing speed as you need.

6. Add to Playlist

There are 3 options prepared for you, including “Playlist on the go [1]”,

“Playlist on the go [2]” and “Playlist on the go [3]”, you can add the song which is playing to any one of these three as you like.

7. Remove from Playlist

You can remove the song which is playing to any one of these three Playlists as you like.

- To create playlists by yourself

There is a free program called Media Go. It's the easiest program to use for transferring playlists to the AGPTek. Just create your playlists in Media Go and then right-click its name and select ‘Add playlist to X :(Which is your MP3 player's disk. (For more details, please kindly check the link: <http://mediago.sony.com/chs/download>).

Note: whenever at any interface, short click M to exit and back to superior menu.

- Transfer Files to Your Player

Connect your device to the computer with the enclosed Micro USB cable. The mp3 player will show up as a removable disk(RP11) as soon as the

computer recognize it and then just drag the files into the mp3 player. If your computer cannot recognize the player, the enclosed Micro USB lead may has problem, please use another Micro USB lead to connect it to your PC.

Note: for lyrics to be synchronous displayed with the playing music, please download the lyric files first. (Lyric format:LRC), and please put the lyric file and the music file in the same folder.

Music

While there is a “Music” icon on the main menu, click the “PLAY” button to access to its function. Choose to play your music by “All songs”, “Artists”, “Albums”, ”Genres” and “Playlists”.

Shortcut music playing button: On the main menu, click M button can directly return back to the now playing interface if there are musics playing at the backstage.

Voice

The “Voice” contains all of the recording files saved in the player. Click the

“PLAY” button to go to the now playing interface and the audios start playing. Hold the button “M” to access to its submenu.

Alarm

While there is “Alarm” icon on main menu, click the ”PLAY” button to access to the alarm function. You can adjust its 5 different items, including “Alarm ON/OFF”, “Alarm time”, “Alarm cycle”, “Alarm music” and “Alarm volume”. Click the ◀ and ▶ button to select and click the “PLAY” button to save. (you can use the music in flash for your alarm music)

System Settings

Select “System Settings” on main screen with “PLAY” button to access to its functions. Select from these settings according to your need and click the “PLAY” button to save.

- Sleep timer: When playing time is reach sleep timer you set, the player will power off automatically;
- Display settings: Set the “Brightness”, “Backlight timer”, “Screensaver” of your player;

- Set the Sleep time/Display settings/Date and time according to your need;
- Language: Choose your language;
- Firmware Version/Disk Space: See information about your player;
- Format device/ Factory settings: Format the device or do factory setting according to your need.

Help and Troubleshooting

- Can't turn the player on

Please check whether the battery has been run out, maybe you can connect the player with computer and try again after charging.

- Can't download the file from the computer
 - Please confirm whether it's connected properly.
 - Please check whether the storage space of the internal memory is full.
 - Please check whether the USB cable is damaged.

If you have any problems about this product, please feel free to contact support@agptek.com.

Specifications

Memory capacity		8GB	
Low		34560 min	540 min
Middle		4325 min	360 min
High		2163 min	180 min
Recording bit rate	Recording format	MP3	PCM
	Low	32kbps	512kbps
	Middle	64kbps	768kbps
	High	128kbps	1536kbps
Frequency		20Hz ~ 20KHz	
Dimension		95 mm*33mm*12mm	
Weight		60g (Battery included)	
Power supply (after being fully charged)	Recording	About 70-90 hours	
	Play	About 100 hours (by earphone)	

Encender-Apagar

Deslice el botón ON/OFF a la izquierda para encender or apagar el dispositivo.

- Cuando el deslizador está en "ON" posición, mantenga presionado el botón "PLAY" durante unos 3 segundos para encender o apagar el reproductor.
- Si no se puede activar en el reproductor, por favor amablemente nota si el deslizador de interruptor (botón Power) está en "ON" posición.
- Para totalmente apagar el reproductor, por favor deslice el botón Power en "OFF" posición.

Bloqueo de pantalla

Para desbloquear o bloquear la pantalla, desplace arriba/abajo el deslizador de bloqueo.

Cargar el reproductor

Enchufe un extremo del cable micro USB al puerto USB de un ordenador y conecte el otro extremo al puerto del dispositivo. Mientras que está

completamente cargado, desconecte el cable micro del USB de su dispositivo y del ordenador.

Grabación

1. En cualquier interfaz, haga clic en el botón "REC" para iniciar la grabación. Cuando está en grabación, la luz indicadora parpadea en rojo.
 - Haga clic en el botón "PLAY" para iniciar la grabación, haga clic otra vez para hacer una pausa.
 - Haga clic en el botón "STOP" para finalizar y guardar la grabación.
 - Luego haga clic en el botón "PLAY" para reproducir los archivos de grabación que acaba de guardar. Haga clic en el botón ◀▶ para seleccionar todos los archivos de grabación que ha guardado.

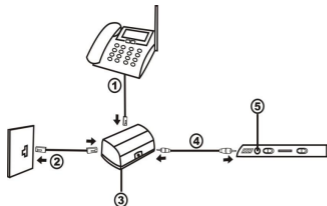
Nota: Al grabar en el modo de control de voz, el reproductor detendrá automáticamente la grabación si no se detecta ningún sonido. Para grabaciones importantes, por favor no grabe bajo el modo de control de voz.

2. Utilice el micrófono externo para grabar

Después de conectar al micrófono externo, seleccione "LINE-IN" bajo el menú "Record from".

3. Utilice LINE-IN para grabar

① Conecte la línea telefónica, cable LINE-IN y cable de audio se muestran juntos como el cuadro siguiente y luego conecte el micrófono de la grabadora de voz.



1. Línea telefónica
2. Jack de teléfono
3. Adaptador de teléfono
4. Cable de Audio
5. MIC-en de la grabadora de voz

② En el menú de configuración de grabación, seleccione "LINE-IN" bajo

el menú " Record from " y haga clic en el botón "PLAY" para confirmar. Haga clic en el botón "REC" para iniciar la grabación cuando se llama por el teléfono.

Configuración de grabación

Seleccione " Recording Settings" en la pantalla principal con el botón "PLAY" para acceder a su función. Seleccione estas opciones según su necesidad y haga clic en el botón "PLAY" para guardar.

- Formato de grabación: elegir entre las dos opciones de formato (MP3/PCM).
- Record from: seleccione "Microphone"/"Line In", y haga clic en "PLAY" para guardar.

Nota: Seleccionar "Microphone" para grabar por el micrófono interno de la grabadora de voz. Seleccionar "Line In" para grabar por el teléfono.

- Calidad de grabación: "bajo" / "medio" / "alto" nivel para su grabación.
- AVR set: seleccione ON/OFF para el AVR set.
- Set de escena de grabación: Seleccionar entre "Normal scene"/"train

scene”/“meeting scene”/“long range scene” para la grabación.

– Set de lámpara de grabación: seleccione ON/OFF para la indicación de grabación ligera (parpadea en rojo).

– Monitor: Seleccione ON/OFF para el monitor.

– Auto grabación: “Record on/off” para iniciar/parar grabación automáticamente; “start time” para ajustar el comienzo de tiempo para grabar, “end time” para ajustar el tiempo final para grabar y “Auto REC cycle” para ajustar la frecuencia de grabación por Una vez/Diario/Jornada.

Nota: Esta función está disponible sólo cuando el deslizador está en "ON" posición.

– Subsección de grabación: Seleccione 0 Minuto/30 Minutos/60 Minutos/90 Minutos/120 Minutos para su grabación. Haga clic en el botón "PLAY" para confirmar.

Reproducir su música & Audios

Mientras que hay un icono " Music" / "Voice " en el menú principal, haga clic en el botón "PLAY" para acceder a su función. Haga clic en e botón

l◀◀ / ▶▶ para elegir, luego haga clic en el botón "PLAY" para comenzar a reproducir.

- Ajuste de volumen

Haga clic en el botón +/- en la derecha del reproductor para aumentar o disminuir el volumen.

- Volver

Volver al menú principal: Haga clic en el botón M en el lado derecho del reproductor continuamente para volver a la pantalla principal de reproducción.

- Rebobinar/Avanzar

Mientras está en la interfaz de reproducción de música, mantenga presionado el botón ▶▶ para avanzar rápido, solo haga clic al siguiente archivo de audio; Mantenga presionado el botón ◀◀ para rebobinar, solo haga clic al archivo de audio anterior. Haga clic en el botón "PLAY" para reproducir. Haga clic en el botón "PLAY" otra vez o el botón "STOP" para pausa.

- Configuración de Repetición

① Pulse el botón de "A-B" en el lado derecho, y el icono de indicación de A-B aparecerá en la pantalla de reproducción. El comienzo de tiempo para repetición se confirma mientras hace clic en el botón de "A-B" (B- está parpadeando).

② Pulse el botón de "A-B" otra vez para ajustar el tiempo final (B no está parpadeando). Y el audio entre tiempo A y tiempo B se repetirá. Haga clic "PLAY" o el "A-B" para volver a reproducción normal.

- Reanudar reproducción

Mientras la música sigue reproduciendo en el backstage, y apaga el reproductor, entonces la próxima vez que se enciende, comienza a reproducir desde donde lo dejó.

- Submenú

Mientras está en la interfaz de reproducción de música, mantenga presionado el botón "M" para acceder al submenú. Se mostrará una lista relacionada, incluyendo "Play mode", "Bookmarks", "Variable Speed

Playback”, “Delete”, “Sound Setting”, “Add to Playlist”y “Remove from Playlist”.

1. Modo de Play

Mantenga presionado el botón M → “Play mode” → “Repeat”/”Shuffle”.

2. Marcadores

Mantenga presionado el botón M → “Bookmarks” → “Add bookmark”/”Go to bookmark”/” Delete bookmark”. Seleccione según su necesidad.

① Está marcado por el tiempo de parada como " hh:mm:ss ". Así que usted puede configurar el tiempo de parada antes de agregarlo para continuar reproduciendo la próxima vez convenientemente.

② El número máximo de marcadores soportado por cada archivo de audio es 10. También puede cubrir el marcador anterior con el nuevo marcador y luego el anterior se sustituirá por el nuevo.

③ Usted puede encontrar los marcadores que guardó con la opción " Go to bookmark" bajo el tema " Bookmarks", y usted puede eliminarlos con

la opción " Delete bookmark".

3. Variables velocidades de reproducción

Mantenga presionado el botón M → " Variable Speed Playback" para ajustar velocidad desde -8(Más lento) hasta +8(Más rápido).

4. Eliminar

Eliminar los archivos de audio que desee.

Nota: En la interfaz de reproducción, mantenga pulsado el botón A-B a la derecha para acceder a eliminación rápida, elija "YES" y haga clic en el botón "PLAY" para eliminar.

5. Ajustes de sonido

Mantenga presionado el botón M → "Sound Settings" → " Normal", "Rock", "Funk" y etc.

Para ecualizador, puede elegir los estilos de música diferentes, tales como "Rock", "Funk" y etc.

Para variables velocidades de reproducción, puede establecer la velocidad

de reproducción según su necesidad.

6. Añadir a lista de reproducción

Hay 3 opciones preparadas para usted, incluyendo “Playlist on the go [1]”, “Playlist on the go [2]” and “Playlist on the go [3]”, puede agregar la canción que está reproduciendo a cualquiera de estas tres como quiera.

7. Mover de la lista de reproducción

Puede mover la canción que está reproduciendo en cualquiera de estas tres listas de reproducción como quiera.

- Crear propias listas de reproducción

Hay un programa gratuito llamado Media Go. Es el programa más fácil de usar para transferir listas de reproducción a la AGPTek. Sólo crear sus listas de reproducción en el Media Go y luego haga clic derecho en su nombre y seleccione ' Add playlist to X :(Que es el disco de su reproductor de MP3.

(Para más detalles,por favor amablemente compruebe el enlace:<http://mediago.sony.com/chs/download>).

Nota: Cuando en cualquier interfaz, simplemente haga clic en M para salir y volver al menú superior.

- Transferir archivos al reproductor

Conecte el dispositivo al ordenador con el cable Micro USB. El reproductor de mp3 se mostrará como un disk(RP11) removible tan pronto como el ordenador lo reconoce y luego sólo tiene que arrastrar los archivos en el reproductor de mp3. Si su ordenador no puede reconocer el reproductor, el cable Micro USB posiblemente tiene problema, utilice otro cable Micro USB para conectarlo a su PC.

Nota: Como letras aparecen sincrónicos con la reproducción de música, por favor primero descargue los archivos de letras(Formato de letra:LRC), y por favor ponga el archivo de letra y el archivo de música en la misma carpeta.

Música

Mientras hay un icono "Music" en el menú principal, haga clic en el botón



"PLAY" para acceder a su función. Elegir reproducir su música por "All songs", "Artists", "Albums", "Genres" y "Playlists".

Botón de acceso directo a reproducción de música: En el menú principal, haga clic en botón M y puede regresar directamente a la interfaz que está reproduciendo si hay músicas en el backstage.

Voz

La «Voice» contiene todos los archivos de grabaciones guardados en el reproductor. Haga clic en el botón "PLAY" para ir a la interfaz que está reproduciendo y los audios comienzan a reproducir. Mantenga presionado el botón "M" para acceder a su submenú.

Alarma

Mientras hay un icono "Alarm" en el menú principal, haga clic en el botón "PLAY" para acceder a la función de alarma. Usted puede ajustar sus 5 diversos artículos, incluyendo "Alarm ON/OFF", "Alarm time", "Alarm cycle", "Alarm music" y "Alarm volume". haga clic en  y  para

seleccionar y haga clic en el botón "PLAY" para guardar. (puede utilizar la música en flash para su música de alarma)

Configuración del sistema

Seleccione "System Settings" en la pantalla principal con el botón "PLAY" para acceder a sus funciones. Seleccione estas opciones según su necesidad y haga clic en el botón "PLAY" para guardar.

- Temporizador para dormir: Cuando el tiempo de reproducción llega al de temporizador que está configurado, el reproductor se apagará automáticamente
- Configuración de la pantalla: Configurar "Brightness", "Backlight timer", "Screensaver" de su reproductor;
- Configuración del tiempo para dormir / Configuración de la pantalla /fecha y hora según su necesidad
- Lengua: elegir su lengua;
- Firmware Versión/Espacio de Disco:Ver información sobre el

reproductor

- Formato de dispositivo/Configuración de fábrica: Formatear el dispositivo o configurar fábrica según su necesidad.

Ayuda y solución de problemas

- No se puede encender el reproductor

Por favor, compruebe si la batería ha sido agotada, tal vez puede conectar el reproductor con ordenador y pruebe otra vez después de cargarlo.

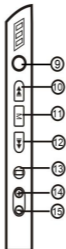
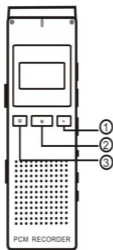
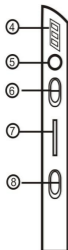
- No se puede descargar el archivo desde el ordenador
- Por favor confirmar si está correctamente conectado.
- Por favor compruebe si el espacio de almacenamiento de la memoria interna está lleno.
- Por favor, compruebe si está dañado el cable USB.

Si tiene cualquier problema sobre este producto, no dude en contactar con support@agptek.com.

Especificaciones

Capacidad de memoria		8GB	
Bajo		34560 min	540 min
Medio		4325 min	360 min
Alto		2163 min	180 min
Tasa de bits de grabación	Formato de grabación	MP3	PCM
	Bajo	32kbps	512kbps
	Medio	64kbps	768kbps
	Alto	128kbps	1536kbps
Frecuencia		20Hz ~ 20KHz	
Dimensión		95 mm*33mm*12mm	
Peso		60g (Batería incluida)	
Fuente de energía(después de cargar totalmente)	Grabación	Cerca de 70-90 horas	
	Play	Cerca de 100 horas (por auriculares)	

Pulsanti e Controlli:



1. Riprodurre/Pausa/Accendere-Spegni /Immettere
2. REC
3. FERMATA
4. Altoparlante
5. MIC-in
6. Blocco/Sblocco
7. Presa di micro-SD
8. ON/OFF
9. Jack per cuffie
10. Precedente
11. Pulsante M/Retro
12. Avanti
13. A-B/Elimina
14. Volume +
15. Volume -

Accendere/Spegni

Far scorrere il pulsante on/off sul lato sinistro per accendere/spegnere il dispositivo.

- Quando il cursore è in posizione "ON", premere e tenere premuto il tasto "PLAY" per circa 3 secondi per accendere / spegnere il lettore.
- Se non può essere attivato sul lettore, si prega di notare se l'interruttore scorrevole (pulsante di accensione) è impostata "posizione ON".
- Per spegnere completamente il lettore, si prega far scorrere il pulsante di accensione in "posizione OFF".

Blocco dello schermo

Per sbloccare o bloccare lo schermo, spostare su/giù il cursore di blocco.

Caricare il lettore

Collegare un'estremità del cavo micro USB alla porta USB di un computer e collegare l'altra estremità alla porta sul dispositivo. Mentre è completamente carica, scollegare il cavo micro USB del dispositivo e il computer.

Registrazione

1. Su qualsiasi interfaccia, fare clic sul pulsante "REC" per avviare la registrazione. Durante la registrazione, l'indicatore luminoso lampeggia in rosso.
 - Fare clic sul pulsante "PLAY" per avviare la registrazione, clicca di nuovo per mettere in pausa.
 - Fare clic sul pulsante "STOP" per terminare e salvare la registrazione.
 - Poi clicca sul pulsante "PLAY" per riprodurre i file di registrazione che appena salvato. Fare clic sul pulsante ◀◀/▶▶ per selezionare i file di registrazione salvato.

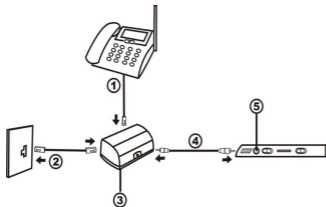
Nota: quando si registra in modalità di controllo vocale, il lettore si arresta automaticamente la registrazione se non viene rilevato alcun suono. Per registrazioni importanti, si prega di non registrare sotto modalità di controllo vocale.

2. Utilizzare il microfono esterno per registrare
Dopo aver collegato il microfono esterno, selezionare "LINE-IN" sotto il

menu " Record from".

3. Utilizzare il LINE-IN per la registrazione

① Collegare la linea telefonica, il cavo LINE-IN e il cavo audio insieme come mostrato dall'immagine seguente e quindi connettersi al microfono del registratore vocale.



1. Linea telefonica
2. Presa telefonica
3. Adattatore telefonico
4. Cavo audio
5. MIC-in del registratore vocale

② Nel menu di impostazione registrazione, selezionare "LINE-IN" sotto

il menu "Record from" e fare clic sul pulsante "PLAY" per confermare. Fare clic sul pulsante "REC" per avviare la registrazione quando si chiama il telefono.

Impostazioni di registrazione

Selezionare "Impostazioni di registrazione" sulla schermata principale con il tasto "PLAY" per accedere alla vostra funzione. Selezionare queste opzioni secondo il vostro bisogno e fare clic sul pulsante "PLAY" per salvare.

- Registrazione formato: scegliere il formato di due opzioni (MP3/PCM).
- Record from: Selezionare "Microfono" / "Line In" e fare clic su "PLAY" per salvare.

Nota: Selezionare " Microphone " per registrare per il microfono interno del registratore vocale. Selezionare "Line In" per registrare per telefono.

- Qualità di registrazione: livello "basso" / "medio" / "alta" per la registrazione
- AVR set: selezionare ON/OFF per AVR set.

- Registrazione scena Set: selezionare tra “Normal scene”/“train scene”/“meeting scene”/“long range scene” per la registrazione.
- Registrazione Lampada Set: selezionare ON/OFF per l'indicazione di registrazione luce (rosso lampeggiante).
- Monitor: Scegli ON/OFF per il monitor.
- Auto registrazione: "Record on/off" per avviare / interrompere la registrazione automaticamente; " start time" per regolare l'inizio di tempo per bruciare, " end time" per impostare l'ora di fine per registrare e "C Auto REC cycle" per regolare la frequenza di registrazione una volta/ogni giorno/lavoro giorno.

Nota: Questa funzione è disponibile solo quando il cursore è in posizione "ON".

- -Sottosezione di registrazione: selezionare 0 minuti/30 minuti/60 minuti, 90 minuti/120 minuti per la registrazione. Fare clic sul pulsante "PLAY" per confermare.

Reproducirr tua musica & audio

Mentre c'è un'icona "Music" / "Voice" nel menu principale, fare clic sul pulsante "PLAY" per accedere alla vostra funzione. Fare clic su e tasto **◀|▶** per scegliere, quindi fare clic sul pulsante "PLAY" per iniziare a riprodurre.

- Regolazione del volume

Fare clic sul pulsante + /-a destra per aumentare o diminuire il volume.

- Ritorno

Ritorno al menu principale: fare clic sul pulsante M sul lato destro del lettore continuamente per ritornare al display principale.

- Riavvolgi / Avanti

Mentre nell'interfaccia di riproduzione di musica, premere e tenere premuto il pulsante **▶▶** per avanzamento rapido, basta un clic per il successivo file audio; Premere e tenere premuto il pulsante **◀◀** per tornare indietro, basta cliccare al file audio precedente. Fare clic sul pulsante "PLAY" per riprodurre. Scegliere nuovamente il pulsante "PLAY" o il tasto "STOP" per

mettere in pausa.

- Impostazioni di ripetizione

① Fare clic sul pulsante "A-B" sul lato destro, e l'icona per l'indicazione di A-B appariranno sulla schermata di riproduzione. Ora d'inizio per replay è confermata premendo il pulsante "A-B" (B è lampeggiante).

② Premere tasto "A-b" per impostare l'ora di fine (B non è lampeggiante). E audio tra periodo A e B viene ripetuto. Fare clic su "PLAY" o "A-b" per tornare alla riproduzione normale.

- Ripresa della riproduzione

Mentre è ancora la musica nel backstage, e spegnete il lettore, quindi la prossima volta si accende, esso inizierà a riprodurre da dove avete lasciato.

- Sottomenu

Mentre è sulla musica interfaccia di riproduzione, tenere premuto il pulsante "M" per accedere al sottomenu. Mostrerà l'elenco correlato, tra cui "Play mode", "Bookmarks", "Variable Speed Playback", "Delete", "Sound Setting", "Add to Playlist" e "Remove from Playlist".

1. Modalità di riproduzione

Premere e tenere premuto il tasto M → “Play mode” → “Repeat”/”Shuffle”.

2. Segnalibro

Premere e tenere premuto il tasto M → “Bookmarks” → “Add bookmark”/”Go to bookmark”/” Delete bookmark”. Selezionare secondo il vostro bisogno.

① È segnata dal tempo di arresto " hh:mm:ss ". Quindi è possibile impostare il tempo di arresto prima di aggiungerlo per continua a riprodotte la prossima volta convenientemente.

② Massimo numero di segnalibri supportati da ogni file audio è 10. Si può anche coprire il segnalibro precedente con nuovo segnalibro e quindi quello vecchio verrà sostituito dal nuovo.

③ È possibile trovare i segnalibri è stato salvato con l'opzione “Go to bookmark” nell'ambito del tema “Bookmarks”, ed è possibile eliminarli con l'opzione “Delete bookmark”.

3. Variabile velocità di riproduzione

Premere e tenere premuto il tasto M → ” Variable Speed Playback” per

regolare la velocità da - 8 (più lento) fino al + 8 (più veloce).

4. Elimina

Eliminare i file audio che si desidera.

Nota: Nell'interfaccia di riproduzione, premere e tenere premuto il pulsante a-b sulla destra di accesso rapida eliminazione, scegliere "YES" e fare clic sul pulsante "PLAY" per eliminare.

5. Impostazioni audio

Premere e tenere premuto il tasto M → “Sound Settings” → ” Normal”, “Rock”, “Funk” e ecc.

Per equalizzatore, è possibile scegliere diversi stili di musica, come “Rock”, “Funk” e ecc.

Per la riproduzione a velocità variabile, è possibile impostare la velocità di riproduzione secondo il vostro bisogno.

6. Aggiungere alla Playlist

Ci sono 3 opzioni preparati per voi, tra cui “Playlist on the go [1]”, “Playlist on the go [2]” e “Playlist on the go [3]”, È possibile aggiungere la canzone che sta suonando in qualsiasi di questi tre, come si desidera.

7. Rimuovere dalla Playlist

È possibile rimuovere la canzone che sta giocando in uno di questi tre playlist come ti piace.

- Per creare playlist da soli

C'è un programma gratuito chiamato Media Go. È il programma più semplice da utilizzare per il trasferimento di playlist per il AGPTek. Basta creare le tue playlist in Media Go e quindi clic destro sul suo nome e selezionare ' Add playlist to X :(Che è il disco del tuo lettore MP3. (Per maggiori dettagli, la prego gentilmente controllare il link: <http://mediago.sony.com/chs/download>).

Nota: Quando su qualsiasi interfaccia, semplicemente scegliere M per uscire e tornare al menu principale.

- Trasferimento file al lettore

Collegare il dispositivo al computer con il cavo Micro USB. Il lettore mp3 verrà visualizzato come un disk(RP11) rimovibili, non appena il computer lo riconosce e poi basta trascinare i file nel lettore mp3. Se il computer non

riconosce il lettore, il cavo Micro USB incluso può ha problema, si prega di utilizzare un altro cavo Micro USB per collegarlo al tuo PC.

Nota: per testi di essere visualizzata sincrona con la riproduzione di musica, si prega di scaricare prima i file lirici. (Lyric formato: LRC) e si prega di mettere il file lyric e il file musicale nella stessa cartella.

Musica

Mentre c'è una "Music" icona nel menu principale, fare clic sul pulsante "PLAY" per accedere alla sua funzione. Scegliere di riprodurre la musica di "All songs", "Artists", "Albums", "Genres" e "Playlists".

Pulsante riproduzione di musica di scelta rapida: Nel menu principale, fare clic sul pulsante M e possono restituire direttamente all'interfaccia che si sta giocando, se c'è musica nel backstage.

Voce

La "Voice" contiene tutti i file di registrazione salvati nel lettore. Fare clic sul pulsante "PLAY" per andare all'interfaccia di riproduzione e l'audio comincia a riprodurre. Tenere premuto il pulsante "M" per accedere al relativo sottomenu.

Allarme

Mentre c'è "Alarm" icona nel menu principale, fare clic sul pulsante "PLAY" per accedere alla funzione di allarme. È possibile regolare la sua 5 elementi diversi, tra cui "Alarm ON/OFF", "Alarm time", "Alarm cycle", "Alarm music" and "Alarm volume". Clicca il pulsante « e » per selezionare e fare clic sul pulsante "PLAY" per salvare. (è possibile utilizzare la musica in flash per la tua musica di allarme)

Impostazioni di sistema

Selezionare "System Settings" sulla schermata principale con il tasto "PLAY" per accedere alle sue funzioni. Selezionare da queste impostazioni in base alle vostre necessità e fare clic sul pulsante "PLAY" per salvare.

- Timer di spegnimento: Quando tempo di gioco è raggiungere il timer di spegnimento si partì,, il lettore si spegne automaticamente;
- Impostazioni di visualizzazione: Impostare la "Brightness", "Backlight timer", "Screensaver" del lettore;
- Impostazione tempo di sonno/ Visualizza impostazioni/data e ora

secondo il vostro bisogno;

- **Lingua:** Scegli la tua lingua;;
- **Versione Firmware/spazio del disco:** Visualizza informazioni sul lettore;
- **Dispositivo formato / impostazioni di fabbrica:** formattare il dispositivo o l'impostazione di fabbrica secondo il vostro bisogno di fare.

Aiuto e risoluzione dei problemi

- Non può accendere il lettore

Si prega di controllare se la batteria è stata esaurita, forse si può collegare il lettore con il computer e provare nuovamente dopo la ricarica.

- Non può scaricare il file dal computer
 - Si prega di confermare se sia collegato correttamente.
 - Si prega di verificare se lo spazio di archiviazione della memoria interna è pieno.
 - Si prega di controllare se il cavo USB è danneggiato.

Se avete qualche problema su questo prodotto, non esitate a contattare support@agptek.com.

Specifiche

Capacità di memoria		8GB	
Basso		34560 min	540 min
Medio		4325 min	360 min
Alta		2163 min	180 min
Tasso di punta di registrazione	Formato di registrazione	MP3	PCM
	Basso	32kbps	512kbps
	Medio	64kbps	768kbps
	Alta	128kbps	1536kbps
Frequenza		20Hz ~ 20KHz	
Dimensione		95 mm*33mm*12mm	
Peso		60g (Batteria inclusa)	
Fonte di energia (dopo completament e carica)	Registrazione	Circa 70-90 ore	
	Play	Circa 100 ore (di cuffie)	

AGPtEK RP11 ボイスレコーダー取扱説明書

初めは中国語なので、メイン界面に「系統設置」 - 「Language/语言」 - 「日本語」の手順で設定にしてください。

ご使用の前に

1. ◎AGPtEK RP11 ボイスレコーダーをお買い上げ頂きまして、ありがとうございました。

◎正しく安全にお使いいただくため、ご使用の前に必ず取扱説明書をよくお読みください。

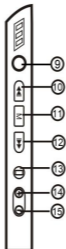
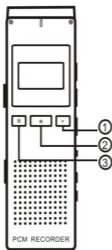
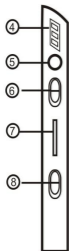
◎お読みになったあとはいつでも見られる所に大切に保管してください。

◎商品について何か問題やご意見があれば、遠慮なく、linkingportjp@163.com に連絡してください。お客様のご意見をお待ちしています。

2.より安心して楽しむため、データをバックアップすることをお勧めいたします。万が一、突発的な状況が発生するかもしれません。お客様の誤操作やハードウェア損傷による、メモリ内容消失については、当社は責任を負いかねますので、予めご了承ください。

3.不当な修理や改造による故障及び損傷が生じた場合、無料での修理、交換や返品はいたしかねます。予めご了承ください。

各部名称:



1. 再生/中止/電源オン/オフ/確認
2. 録音
3. 一時停止
4. スピーカー
5. マイクジャック
6. ロック掛け/ロック解除
7. マイクロ sd カードジャック
8. 電源オン/オフ
9. イヤホンジャック
10. 前の曲
11. メニューボタン/戻し
12. 次の曲
13. A-B モード/削除
14. 音量上げ
15. 音量下げ

電源オン/オフ

電源スイッチ：ON の方向にずらすと、レコーダーは起動になります。OFF の方向にずらすと、ボイスレコーダーはオフになります。

- 本体はしばらく使用しないと、スイッチが on の方向にあっても自動的に電源オフになります。PLAY ボタンを長押しすると、再起動します。PLAY ボタンを再度長押しすると、オフになります。
- 本体が起動できない場合は、電源スイッチを on の方向であるかどうかをご確認してください。
- 長い時間で本体を使用しない場合は、電源スイッチを off の方向へずらすにして電源オフにしてください。

スクリーンをロック

ホールドスイッチを上/下にスクロールして、本体をロック掛け/ロック解除する。

充電

レコーダーは電源不足の時、充電してください。USB ケーブルでパソコンと接続、あるいは充電器と接続充電可能です。充電完了後、バッテリーアイコンがフル状態になります。

録音

1. レコーダーは起動後、録音スイッチ REC を押して、「しばらくお待ちください」という表示の後、自動的に録音が始まります。録音中に、LED 指示灯が赤色で点滅します。

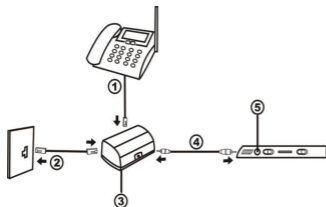
- PLAY ボタンを押すより録音を開始/一時停止にします。
- STOP ボタンを押すより録音を終了し保存します。
- PLAY ボタンを押すより、先保存された録音ファイルが再生できます。◀◀||▶▶ ボタンを操作するより、録音ファイルが選んでます。

2. 外部マイクの使用

外部マイクを接続して、録音設定に入って、録音源を選択し、ライン入力を選択してください。

3. ライン入力を通して録音

①以下の画像で示すように :電話回線、LINE-IN ケーブルとオーディオケーブルを接続して、本体のマイクへ挿入してください。



1. 電話回線
2. 電話ジャック
3. 電話アダプタ
4. オーディオケーブル
5. レコーダーのマイクジャック

②録音設定に入って、録音源からライン入力を選択し、「PLAY」ボタンをクリックし確認します。後、電話する時 REC ボタンを押すより、録音を開始します。

録音設定

録音設定を「PLAY」ボタンで押すより、録音設定機能に入ります。設定完了後、「PLAY」ボタンで確認します。

- 録音フォーマット：MP3 フォーマット/PCM フォーマット
- 録音源:マイク/ライン入力

- 録音音質:低/中/高
 - AVR モード : オン/オフ
 - 録音環境:普通場所/電車中/会議中/長距離
 - 録音指示灯: オン/オフ
 - モニター: オン/オフ
 - 定時録音
 1. 録音 (オン/オフ) :定時録音機能をオン/オフにする。
 2. 開始時間:録音の開始時間を設定する。HH:時 MM:分 ◀▶ を操作するより、時間を調節する。音量調節ボタンで各時間単位間に変更する。
 3. 終了時間:録音の終了時間を設定する。上記を参照してください。
 4. 定時 REC サイクル:1 回/毎日/労働日の録音モードを設定する。
- ご注意:**本機能は電源 on の状態で有効です。
- 区間録音設定:0 分/30 分/60 分/90 分/120 分の区間切りが設定する。「PLAY」ボタンで確認する。

再生

メインメニュー界面で「音楽/録音」機能を「PLAY」ボタンを押すより各機能に入ります。

◀◀▶▶ ボタンを押すより、各選択肢を選んでます。「PLAY」ボタンを押すより再生始まります。

• 音量調節

本体側面の「+」ボタンまたは「-」ボタンを押すと音量調節できます。

• 戻し

Mボタンを押すよりメインメニューに戻ります。

• 早く戻し/早送り

◀◀:再生中に長押しすると曲の早戻し、短く押すと前の曲に戻ります。

▶▶:再生中に長押しすると曲の早送り、短く押すと次の曲に移ります。

再生中に「PLAY」ボタンを操作するより、再生一時停止/再度開始にします。

• リピート設定

本体右側の“A-B”ボタンを押すより、A-Bモードに入ります。1回で押すより、始まりにします。それから、Bが打つと、“A-B”ボタンを再び押し、終わりにします。では、ご設定するピースが聞かれます。再度 A-B”ボタンを押し、通常再生モードに戻ります。

• 記憶再生

再生中に直接電源スイッチをオフにすれば、次回電源を on にすると、記憶位置で再生続け

ます。

• サブメニュー

再生中に「M」ボタンを長押しよりサブメニューに入ります。

再生モード、ブックマーク、シフト配信、削除、サウンド設定、プレイリストに追加とプレイリストから削除の選択肢があります。

1. 再生モード

リピート/シャッフル

2. ブックマーク

ブックマークを追加/ブックマークに移動/ブックマークを削除

3. シフト配信

シフト配信:再生速度が変更します。

4. 削除

ご注意:再生中に「A-B」ボタンを長押しより、直接に音楽ファイルが削除できます。

5. サウンド設定

サウンド設定:ノーマル/ロック/ファンク/ヒップホップ/ジャズ/クラシック/テクノ

6. プレイリストに追加/プレイリストから削除

プレイリストが1、2と3三つが有ります。

プレイリストの使い方

プレイリストを編集することは煩わしいと思われています。Media Go と呼ばれる無料のプログラムがある。それはAGPTek MP3 プレーヤーにプレイリストを作るするために最も簡単なプログラムです。Media Go でのプレイリストを作成し、曲名を右クリックし、AGPTek MP3 プレーヤーの同期を行う。

リンク: <http://mediago.sony.com/chs/download>

ファイル転送

USB ケーブルを使って、パソコンに接続します。プレーヤーがリムーバブルディスク (RP11) と表示されます。お使いのコンピュータがプレーヤーを認識できない場合は、USB ケーブルが不具合の可能性あります、別の USB ケーブルを使用してください。

音楽

メインメニュー界面で「音楽」機能を「PLAY」ボタンを押すより入ります。すべての曲、アーティスト、アルバム、ジャンルとプレイリストの選択肢があります。

再生中曲に戻る方法:メインメニューで、Mボタンを押すより、簡单的に再生界面に戻りま

す。(前提は音楽が流れる中です。)

録音

録音中にすべての録音ファイルが見つけます。

アラーム

アラーム(オン/ オフ)、時間を調節します、周期、アラームメロディ、ボリュームの選択肢があります。◀◀と▶▶ボタンで選択し、「PLAY」ボタンで確認します。

設定

- スリープタイマー:オフ/スリープタイマーを設定の選択肢があります。スリープタイマーを設定:1-99分間で設定する。設定時間通り、プレーヤーは自動的に電源オフになります。
- 表示設定:ブライトネス/バックライトタイマー/スクリーンセーバー
- 日時:時刻形式の設定/時刻の設定/日付の設定。◀◀▶▶を操作するより、時間を調節する。音量調節ボタンで各時間単位間に変更する。
- Language/言語
- ソフトバージョン/ディスク容量/ディスクをフォーマット/工場出荷時設定

故障かな?と思ったら

起動できない	電源があるかどうかチェックする
音が鳴らない	<ol style="list-style-type: none">1. 音量 UP ボタン+を押して音量を上げる。2. イヤフォンプラグをしっかりと差し込む。3. 音楽ファイルが対応できる形式か確認してください。4. パソコンでファイルが破損していないか確認してください。
ファイルを転送できない	<ol style="list-style-type: none">1. 本体とパソコンが接続しているか確認してください。2. 内蔵メモリ容量が不足していないか確認してください。3. 別の USB ケーブルに替えて試してください。
雑音	<ol style="list-style-type: none">1. イヤフォンの端子に汚れがないか確認してください。汚れがあるとノイズが発生することがあります。2. 破損した音楽ファイルは、ノイズが発生することがあります。

商品仕様

内蔵メモリ容量		8GB	
録音ビットレート	録音フォーマット	MP3	PCM
	低	32kbps	512kbps
	中	64kbps	768kbps
	高	128kbps	1536kbps
周波数		20Hz ~ 20KHz	
寸法		95 mm*33mm*12mm	
重量		60g (電池も含めて)	
使用時間	録音	70-90 時間	
	音楽再生	約 100 時間 (イヤホン)	